



AGEPOR

20

ASSOCIAÇÃO DOS AGENTES DE NAVEGAÇÃO DE PORTUGAL

Ver para ir
mais longe



PORTA ATLÂNTICA DA EUROPA

Terminal de
Granéis Líquidos

Terminal
Petroquímico

Terminal de
Granéis Sólidos,
Carga Geral
e Ro-ro

Terminal de
Gás Natural

Terminal de
Contentores

Zona de
Actividades
Logísticas

Moderno e simplificado (*e-hub*), é um porto de águas profundas (-28m ZH), movimentando anualmente 26 milhões de toneladas de mercadorias. Adjacente à maior plataforma industrial e logística da Península Ibérica (ZILS), dispõe de excelentes acessibilidades rodo-ferroviárias a todo o seu hinterland, distando 150km de Lisboa e 600km de Madrid.

www.portodesines.pt





Óscar Burmester

Presidente da Direcção Nacional da AGEPOR
Burmester & Stuve

EDITORIAL

O Mar de Amanhã

É já no próximo dia 10 de Maio que os Agentes de Navegação vão “parar” para pensar em conjunto e discutir com o Sector “O Mar de Amanhã”.

O 8º Congresso da AGEPOR, a nossa festa, vai acontecer perto de Peniche, e num ambiente cujo cenário vai possibilitar que estejamos olhos nos olhos com o Mar. Espera-se que o ambiente contribua e seja suficientemente inspirador para motivar os congressistas a expressar sem reservas as suas dúvidas, ideias e sugestões. Assim no final do dia sairemos todos mais “ricos” e perceberemos melhor o caminho por onde vamos, que objectivos pretendemos alcançar e que oportunidades o futuro nos reserva.

Na parte da manhã, e após a abertura pelo Sr. Secretário do Estado do Mar, propomos analisar a importância do papel e acção do Agente de Navegação inserido nas Comunidades Portuárias, bem como o relacionamento e parcerias com as diversas Entidades do Sector, sem esquecer obviamente o novo Regulador. Já da parte da tarde será dado um enfoque maior à economia

nacional e às questões europeias, com impacto na actividade Marítima e Portuária, que directa ou indirectamente, têm influência no dia a dia dos Agentes de Navegação.

Ao jantar, que se pretende seja um dos pontos altos do Congresso, teremos a companhia do Sr. Secretário do Estado dos Transportes que nos falará sobre a política do Governo para o nosso Sector e nos dará as últimas novidades sobre as questões mais actuais.

A Direcção não se poupou a esforços comprometendo-se com o seu trabalho para que estivessem reunidas as condições de sucesso do Congresso. Espera agora que os Associados correspondam em número e qualidade ao desafio que lhes lançamos. É muito importante a presença de todos, mesmo daqueles que acham que não fazem falta, e por isso lanço desde já o apelo para que se inscrevam.

Como Presidente da AGEPOR não tenho dúvidas que os Agentes de Navegação vão estar em força no “Mar de Amanhã”, pois sei que percebem que para haver Mar no futuro é necessário trabalhar com muito afinco no presente. No dia 10 de Maio lá vos espero. •

ÍNDICE

3

EDITORIAL

4

7ª EDIÇÃO DO CURSO

LIFE-MOS

MOTORWAYS OF THE SEA

5

1ª EDIÇÃO DO CURSO

EM PROCEDIMENTOS

ADUANEIROS E FISCAIS

8º congresso

O MAR DE AMANHÃ

6

NOTÍCIAS

REUNIÃO DO
CONSELHO NACIONAL

OBRAS DE REMODELAÇÃO NAS INSTALAÇÕES
DELEGAÇÃO DE LEIÇÕES DA AGEPOR, EM LEÇA
DA PALMEIRA

8

NOTÍCIAS

SR. JOÃO RIBEIRO

CONCURSO

“SEA THE WORLD”

3ª ETAPA DO CONCURSO



SEA
the
WORLD
3ª ETAPA
AGEPOR
concurso fotografia
de 1 Outubro 2012
a 31 Setembro 2013



7ª Edição do Curso

Life-Mos

Motorways

of the Sea



A APTMCD, com a colaboração da 2E3S, do Porto de Barcelona, da Grimaldi, do ISCIA (DEPMAR) e da Agepor, organizou entre os dias 8 e 10 de Fevereiro, a 7ª Edição do Curso Life-Mos – Motorways of the Sea, destinado a estudantes universitários e outros interessados nas questões do setor marítimo, visando as vantagens, custos, tempo, risco do transporte marítimo de curta distância, para além de serem apresentadas as políticas da união Europeia no domínio dos transportes, mobilidade e

ambiente.

A bordo do navio Ro-Pax “Barcelona” do Armador Grimaldi, o cruzeiro teve como itinerário Barcelona/Civitavecchia/Barcelona, e os participantes puderam comprovar em prática os conceitos teóricos adquiridos nos respectivos cursos. Durante a viagem, foram realizadas palestras de vários entendidos sobre o tema: António Belmar (Director Short Sea TMCD – Portugal), António Vargas (Director da Grimaldi Logística España, S.A.), Eduard Rodés

(Director da Escola Europea de Short Sea Shipping - 2E3S.eu), João Soares (Consultor). Ainda foram realizadas visitas ao Porto de Barcelona, aos terminais, às cargas do navio, à ponte de comando e à sala de máquinas. Com uma adesão em massa pelos estudantes da Licenciatura e Mestrado da ESNIDH e Mestrado do ISCIA, esta iniciativa foi um verdadeiro sucesso, o que leva às entidades organizadoras a projetar uma nova edição para o final do presente ano.



1ª Edição do Curso em Procedimentos Aduaneiros e Fiscais

Na sequência das acções de formação promovidas pela Agepor, e tendo em conta as inúmeras alterações legais, bem como procedimentos alfandegários/aduaneiros/fiscais no território da Comunidade Europeia, a Agepor entendeu ser tempo de realizar um curso que se ocupasse desse tema.

Assim, em Março iniciou-se em Lisboa e no Porto a 1ª Edição do Curso em "Procedimentos Aduaneiros e Fiscais" que teve uma forte adesão ao nível dos formandos.

Contando com a colaboração de formadores altamente qualificados e experientes nesta área, o curso é ministrado uma vez por semana em Lisboa (quartas-feiras) e em Leça da Palmeira (quintas-feiras) durante dez sessões, e está dividido em quatro módulos cobrindo temas como os Incoterms®2010, a organização da Autoridade Tributária, a classificação das mercadorias, o Código Aduaneiro Comunitário, a Pauta Aduaneira, entre outros.

Com a realização deste curso a Agepor vem, uma vez mais, responder à solicitação por parte dos seus associados de formação em áreas específicas, que possibilitem um melhor desempenho da sua actividade profissional e também uma valorização permanente dos seus quadros.





 AGEPOR

O MAR DE AMANHÃ

8º CONGRESSO 10 DE MAIO MARRIOTT PRAIA D'EL REY

NOTÍCIAS

Reunião do Conselho Nacional

No passado dia 3 de Abril, reuniu-se, na sede da AGEPOR, pela primeira vez este ano, o Conselho Nacional da AGEPOR. De acordo com os Estatutos foram analisados e discutidos pelos presentes o Relatório de Gestão e Contas da Associação referentes ao exercício do ano de 2012. Nesta

reunião a Direcção Nacional teve também a oportunidade de dar a conhecer ao Conselho Nacional um documento de trabalho sobre as Clausulas Contratuais dos serviços prestados pelos Agentes de Navegação e finalmente foi também revelado aos presentes o Programa do próximo Congresso da AGEPOR, "O Mar



de Amanhã" marcado para o dia 10 de Maio. A reunião do Conselho Nacional seguiu-se a Assembleia Geral que aprovou o Relatório de Gestão e Contas de 2012 por unanimidade com votos de louvor à Direcção Nacional, Conselho Fiscal e Assembleia Geral.



OBRAS DE REMODELAÇÃO NAS INSTALAÇÕES DELEGAÇÃO DE LEIXÕES DA AGEPOR, EM LEÇA DA PALMEIRA

Magalhães Mendes

Secretário Regional do Norte da AGEPOR

Encontram-se quase terminadas as obras de remodelação e de reajustamento de mobiliário e decoração que se iniciaram no final do ano transacto nas instalações da Delegação de Leixões da nossa Associação.

Na verdade, a construção do imóvel onde esta funciona data de 1989 e, em complemento de uma primeira intervenção efectuada em 2006, que incidiu sobre as áreas reservadas à sala de reuniões da Direcção, da Assembleia Geral e dos espaços de convívio social, procedeu-se, agora, à reestruturação interna da Secretaria e Gabinetes, aproveitando-se a oportunidade, para também efectuar uma reorganização do acervo documental e dos arquivos.

Contando com o trabalho e a dedicação empenhados da Dirigente Local, Maria Fernanda Carvalho, encarregada de orientar e dirigir os trabalhos e sob a supervisão do Presidente da Delegação e da Direcção Nacional, Dr. Óscar Burmester, tivemos ainda, a felicidade de contar com a generosidade da nossa Associada Marmesda - Agência Marítima, Lda, encarnada (sim, é propositado o emprego deste termo e eu sei que não lhe vai agradecer nada ...) na pessoa do

Director Local, Luís Paz da Silva.

Na verdade, de forma extremamente simpática e com um verdadeiro "animus donandi" (o Luís sabe o que isto quer dizer, em termos jurídico-cívil, pois tem o Curso de Direito quase completo), a Marmesda, estando num processo de mudança de instalações e renovação de equipamento, decidiu colocar à disposição da nossa Associação, sem quaisquer custos, um conjunto de móveis de escritório e algum material decorativo, em excelente estado de conservação (para não dizer quase novo) que vieram mesmo a calhar para o que os nossos Dirigentes Locais tinham em vista. E foi neste contexto de óptima colaboração associativa e perfeito entendimento prático do conceito da sustentabilidade das coisas materiais que se deu uma óptima ajuda ao nosso projecto de remodelação da Delegação de Leixões, cujos resultados estarão, muito em breve, à vista de todos.

Por fim, resta-me acrescentar esta informação: o Luís Paz da Silva é um homem em quem todos aqueles que com ele lidam ou lidaram reconhecem existir um exímio cultivador da ironia inteligente (mais do tipo/classe provocar "non

sense").

Ele tem, ultimamente, "reivindicado", junto do círculo mais restrito dos elementos integrantes da equipa da AGEPOR/Leixões, em determinando reconhecimento iconográfico da sua indiscutivelmente meritória intervenção, reivindicando uma determinada "recompensa". Porém, entendo eu que, ponderados os trágicos destinos de alguns Imperadores Romanos, cujos **bustos** por aí andam "ao Deus dará", a sábia postura dos mais altos responsáveis da AGEPOR o irá certamente poupar a essas eventuais provações...



TRANSPORTER SUITE



Agencies

Solução completa de gestão de negócio para Linhas de Navegação, Agências e Transitários

Actualmente as Linhas de Navegação, Agentes e Transitários, encaram grandes desafios inerentes à sua actividade. Podem-se elencar o aumento acelerado de custos, novas regulações nacionais e internacionais, exigências electrónicas (EDI/XML) prementes, necessidade de rapidez na resposta aos clientes e parceiros, da complexa cadeia de transporte.

Agencies é a solução certa para dar resposta a estes desafios, permitindo o acesso directo e fácil à informação de negócio, no escritório ou em viagem, e aumentando o desempenho dos seus processos.

Processo Inovador na Optimização do Transporte

Sustentável e fácil de usar, **Agencies**, oferece aos seus clientes um controlo rigoroso e, em simultâneo, uma flexibilidade completa na gestão do processo de Transporte, desde a gestão dos fretes marítimos, à geração e envio de propostas por email com formato normalizado, ao controlo de custos em várias dimensões, à análise em tempo real dos processos fechados comparando-os face à sua estimativa de resultados inicial, e na geração automática de facturas e validação dos custos recebidos. Estas funcionalidades inovadoras, combinadas com a experiência profunda e em pormenor do negócio do Shipping e do conhecimento técnico em Sistemas de Informação, resultam numa oferta bastante competitiva e de grande qualidade na construção e implementação efectiva desta solução. Para conhecer melhor esta solução, **Agencies**, e a sua excelente eficácia nesta área de actividade, visite www.maeil.pt/agencies

Potenciar a experiência de utilização

Criar equipas bastante produtivas, na partilha e integração de informação, nos vários processos de negócio, tais como, nas vendas, controlo de contentores, marcações de transporte, facturação e contabilidade. A solução integrada de negócio, **Agencies**, elimina a redundância de dados e ajuda a melhorar a qualidade da informação e o seu tempo de acesso. As capacidades de usabilidade através das tecnologias disponíveis, como o rato ou teclas de atalho, permitem através de passos simples despoletar processos complexos, mesmo no acesso e na geração de relatórios.



Desta forma possibilita aos utilizadores usarem melhor o seu tempo e permite-lhes um maior foco no cliente, libertando-os de tarefas como gerar e imprimir relatórios de stocks de contentores, de cotações, de bill of lading e extractos de conta corrente.

Disponibilizar motor de mensagens EDI e Webservices ou oferecer aos clientes e fornecedores funcionalidades web através de um portal seguro, para acesso credenciado a informação operacional, tais como, consulta de posicionamento dos contentores, histórico de pagamentos/recebimentos e geração ou emissão de documentação. Este tipo de funcionalidades fideliza os clientes e dá-lhes uma disponibilidade de informação, 24x7, e liberta o call-center para seguimento de outros assuntos que merecem um atendimento personalizado. Por fim, quem beneficia é o cliente, com maior dedicação e tempos de resposta mais eficazes, com controlo total de informação.

Aumento de Produtividade e Fluidez de Informação

As empresas de navegação bem sucedidas necessitam de manipular eficientemente um conjunto complexo de recursos, parceiros, processos e regulamentos para satisfazer as necessidades cada vez mais exigentes dos seus clientes. Num mercado em grande mudança os agentes económicos, agentes e transitários, precisam de dar esta resposta e garantir que continuam a obter resultados positivos e a criar valor. Para acompanhar essas exigências e terem a flexibilidade para o fazerem e se adaptarem, necessitam da tecnologia adequada, e extrairam daí vantagens competitivas na sua actividade diária operacional. Nós temos as soluções que lhe permitem este posicionamento e esta estratégia.

Concebido para a Navegação

A nossa solução, **Agencies**, oferece um conjunto forte de conceitos e funcionalidades com base em processos de trabalho e de investigação, com várias empresas do ramo e em processos de produção, dedicados ao Shipping. Desde 1999, que esta solução está no mercado e em funcionamento em inúmeros portos marítimos, desde Felixstowe, Mombasa, Hamburgo, Liverpool, Antuérpia, Lisboa, Leixões, Setúbal, Sines, Luanda, Lobito, Namibe, Cabinda, Soyo, Praia, Figueira da Foz, Vigo, Istambul e Roterdão.

NOTÍCIAS

Sr. João Ribeiro



Foi com muita tristeza que na AGEPOR recebemos a notícia da morte do Sr. João Ribeiro, que num percurso invulgar, com mais de 50 anos serviu incansavelmente a Associação, os Agentes de Navegação e as suas causas. É pois, mais do que merecido, diria mesmo é um dever, que nesta Edição da revista, a primeira, após a sua morte lhe prestemos uma pequena homenagem.

Entre os colegas coube-me a mim a tarefa de escrever umas breves palavras sobre o Sr. João e nesse sentido é natural que me foque na relação que fui mantendo com ele ao longo do tempo.

Lembro-me do Sr. João praticamente desde que comecei a trabalhar numa Agência de Navegação, e já lá vão uns anos valentes. Sempre e quando tinha que falar para a APAN, ou mesmo que me deslocar às suas instalações, era ele a cara e a voz bem disposta que me recebia. Tinha sempre uma palavra agradável, ou depois de ter ganho alguma confiança um comentário com graça a fazer.

Mais tarde como seu chefe e colega de trabalho fui testemunha do seu profissionalismo e dedicação invulgar à nossa causa e às nossas gentes. Defendia ainda com mais unhas e dentes os Agentes de Navegação que o seu Benfica. Era para todos uma referência e o respeito que eu lhe tinha era sempre, e em qualquer circunstância, devolvido em dobro, mesmo quando me metia com ele, sobretudo por causa do futebol.

Após a merecida reforma continuou a visitar-nos regularmente repetindo os hábitos de quando ainda trabalhava connosco. Chegava e normalmente quando me ia bater à porta lá vinha ele com um café acabado de fazer e com a frase do costume: "Achei que precisava de uma cafezinho". Por causa disso quantos e quantos cafés não bebi eu em excesso, só para não lhe contrariar esse gesto que lhe dava tanto prazer.

A vida é assim e o seu tempo chegou. Mais cedo do que pensávamos mas a vida é algo que não está nas nossas mãos. Vai deixar saudades, como colega, como pessoa e como amigo. As mesmas saudades que seguramente vai deixar também à sua mulher e aos seus filhos de quem tanto gostava de nos falar.

Tenho a certeza que se um dia eu chegar ao Céu o Sr. João logo se apresentará com a xícara fumegante na mão e dirá: "Achei que era a hora do seu cafezinho".

Bem haja Sr. João.

CONCURSO

SEA the WORLD

O mundo das actividades náuticas através dos teus olhos

VENCEDOR DA 3ª ETAPA **SEA the WORLD**
 AGEPOR
 concurso fotografia
 de 1 Outubro 2012
 a 31 Setembro 2013



| JOSÉ MODESTO | IBEROLINHAS | PIRATAS NO PORTO DE LEIXÕES